

<<燃烧的心>>

图书基本信息

书名：<<燃烧的心>>

13位ISBN编号：9787020082728

10位ISBN编号：7020082726

出版时间：2010-9

出版时间：人民文学出版社

作者：[法] 勒克莱齐奥

页数：154

译者：许方,陈寒

版权说明：本站所提供下载的PDF图书仅提供预览和简介，请支持正版图书。

更多资源请访问：<http://www.tushu007.com>

<<燃烧的心>>

前言

春节时从法国回来，我的导师许钧教授给我推荐了勒克莱齐奥的一部小说集。

他说书很有意思，请许方和我一起翻译。

我当即答应了，因为之前翻译过勒克莱齐奥的《乌拉尼亚》，我一直很欣赏他关注边缘社会的世界情怀和举重若轻的简远笔风。

书名原为《燃烧的心及其它浪漫曲》，是一部由七个小故事组成的小说集。

“浪漫曲”一词原文为romances，该词还有“抒情短诗”的意思。

我想，勒克莱齐奥采用这样的书名，一则暗示作品篇幅之短，二来是为了强调这些小故事通篇洋溢的诗性，是他本人对世界和生命的一种吟唱。

这七个故事中，有些其实是作家生活感悟的片断和速写，时间上也常常存在断裂。

不过，它们在主题上具有一定的共性，这就是对“存在”的思考。

从故事发生的环境来看，小说人物有的生活在现代都市，有的生活在孤岛荒漠；他们既在“这里”，又在“别处”。

他们都用脆弱而敏感的心体验着梦想、自由、孤独、迷失、幻灭，甚至是死亡。

《燃烧的心》描写了一对姐妹克莱芒斯和佩尔旺什的命运。

从郁金香盛开的墨西哥来到热浪灼人的普罗旺斯之后，克莱芒斯见证了妹妹佩尔旺什的沉沦，作为少年犯审理法官，她却无力拯救同样失足的亲生妹妹，眼看着妹妹越陷越深，最后竟然被腹中孩子的父亲卖给了毒犯。

除了感到心痛，克莱芒斯对妹妹爱莫能助。

她很清楚，妹妹的不幸绝不仅仅是交友不慎造成的，根在社会，在人性。

母亲的自私，家庭的动荡，环境的巨变，这些都是深埋在岁月中的祸根。

勒克莱齐奥在小说中淋漓尽致地展现了他描绘细腻情感的功力，同时也揭示出墨西哥文明与欧洲文明之间的冲突。

《寻找奇遇》是一篇手法“现代”的意识流小说，全文采用第三人称，描写了一位在新鲜激昂的青春理想与弊病丛生的现代都市之间徘徊游荡、寻找幸福和自由的十五岁少女一次颇为奇幻的夜行奇遇。

小说中没有确定的时间、地点，人物也没有真名实姓，行文走笔一直在真假虚实之间转换，乍读之下甚至有点像梦呓。

<<燃烧的心>>

内容概要

这是诺贝尔文学奖得主勒·克莱齐奥一部由七个小故事组成的小说集。这七个故事中，有些其实是作家生活感悟的片断和速写，时间上也常常存在断裂。但它们的主题都是对“存在”的思考，对世界和生命的吟唱，从中可以见出勒克莱齐奥对边缘社会的关注与对现代文明的诘难。

小说中的人物有的生活在现代都市，有的生活在孤岛荒漠；他们既在“这里”，又在“别处”。他们都用脆弱而敏感的心体验着梦想、自由、孤独、迷失、幻灭，甚至死亡。

这七个小故事中的人与事似乎都曾发生在你我身边，平凡而真实，美好而残酷，轻盈而沉重

.....

<<燃烧的心>>

作者简介

勒克莱齐奥，一九四〇生于法国尼斯，一九六三年出版第一部小说《诉讼笔录》，并获得勒诺多文学奖。

至今已出版四十多部作品，包括小说，随笔，译著等。

一九八

年，勒克莱齐奥以小说《沙漠》获得保尔·莫朗文学奖。

一九九四年，他在法国《读书》杂志一次读者调查中，被评选为当代最伟大的法语作家之一。

二〇〇八年，勒克莱齐奥荣获诺贝尔文学奖。

<<燃烧的心>>

书籍目录

燃烧的心寻找奇遇孤独旅馆三个冒险家卡丽玛南风宝贝译后记

<<燃烧的心>>

章节摘录

克莱芒斯多么希望这样的时光能够延续。

照片上，佩尔旺什紧依在她身旁，胖乎乎的小胳膊向后扬起，想要去找姐姐的手，她腼腆地微笑着，却像是一副快哭的表情，皱着圆嘟嘟的脸。

她还不太会说话，渴了说“喝喝”，想吃糖就会嚷着“糖糖”。

这张照片，克莱芒斯从来都带在身边，甚至多少年后，当她在波尔多司法学校上学时，还用透明胶带把它贴在寝室墙上。

这是佩尔旺什真实的样子，比随后的一切都来得真实。

照片从冰箱上移到壁炉上方，直到被放到法院办公桌上，用笔筒抵着斜立在文件夹旁，由于日光照射色渐渐发黄变硬。

然而，从不，克莱芒斯从不将它放在相框里。

照片上，T恤成了黄色的，白色墙面像是斑驳脱落了，还有那些杂草也枯萎了一般。

而卡洛斯·昆图依然皮肤黝褐，加上他那头及肩长发，活像个希瓦罗人。

每当克莱芒斯看着这张照片，她仍能感受到街上的灼热，仿佛置身在那炙烤着扬尘大地的正午阳光下。

经过史酷比的家，在稍远的街角处有个水龙头，妇女们排队等着打水，有拿平底锅的，还有些拿着用油罐加节棍子当手柄的自制水桶。

克莱芒斯带着佩尔旺什来取水，可龙头周围黄蜂蹿飞使她害怕极了。

下午放学后，在这儿，孩子们又聚在了一起，罗萨尔芭、皮娜、贝托，还有不上学的查维拉。

流水只细细的一股，却是纯净的。

一开始，埃莱娜用井水做饭，却引起了剧烈的腰痛，爱德华告诉大家，由于农场主们在这块土地上到处喷洒农药，井水已被污染了。

这自来水有些凉，它源于镇子另一头的火山脚下。

有时水会停流，人们说，在水道那边的新建街区里，富人们在花园里设游泳池，使得源头枯竭了。

“复兴”、“天堂”、“梦想”，这些街区总叫着些诸如此类与它们毫不相称的名字。

镇子里地势高的地方基本都缺水，圣帕布洛街区的水龙头前排起了一公里的长队，妇女们要等数小时才能接上水。

对于孩子们来说，这也算不上真正的苦差事。

欢声笑语，嬉闹尖叫，还有各种游戏总是伴随着他们。

人们接着水将一个个桶灌满。

贝托骑上他那辆旧到车座直晃的越野自行车，将打得满满的水桶放在车把手上稳着往回骑去。

街道尽头是一座老房子，一只蜘蛛猴被链条拴在庭院里。

<<燃烧的心>>

版权说明

本站所提供下载的PDF图书仅提供预览和简介，请支持正版图书。

更多资源请访问:<http://www.tushu007.com>